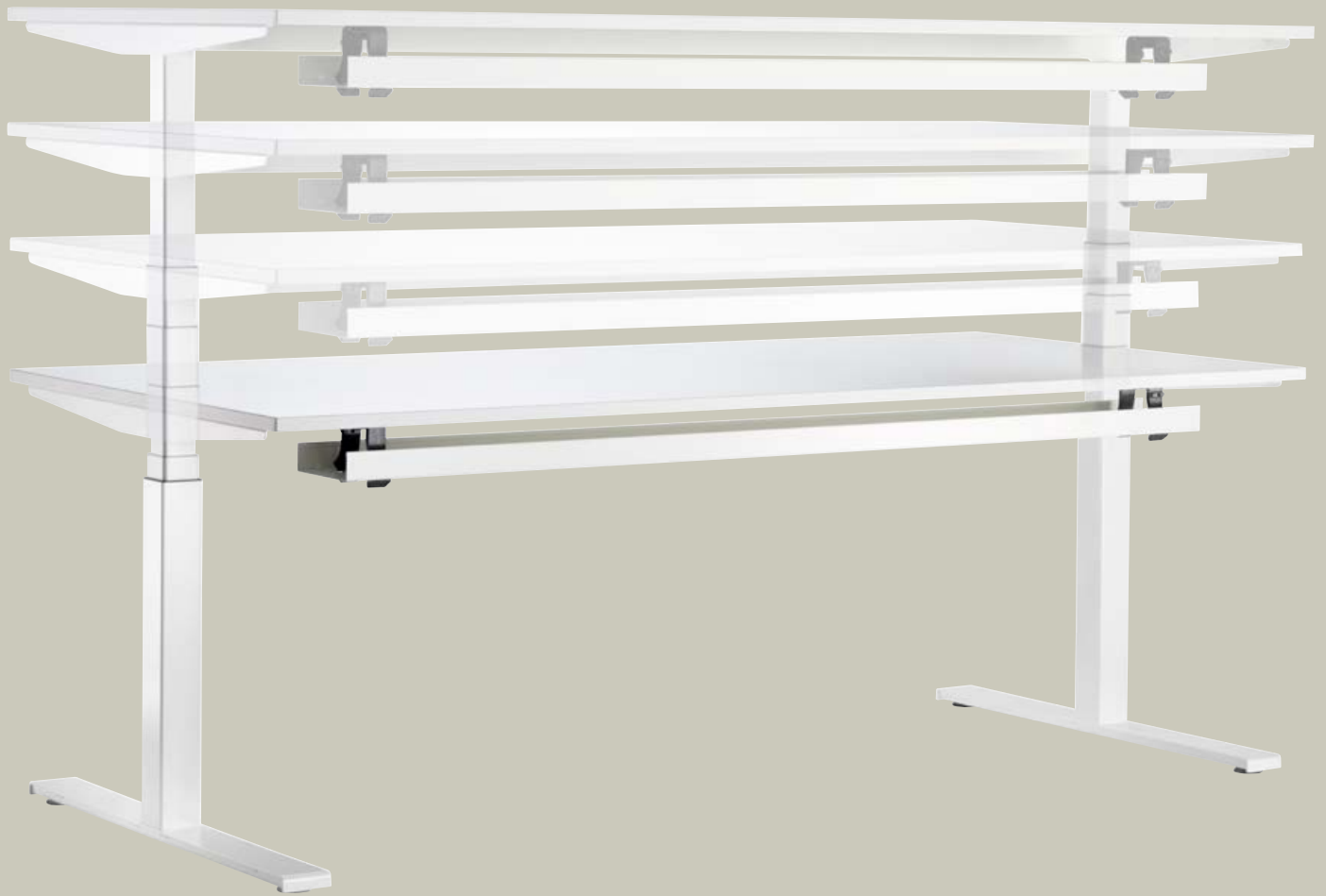


SITAGGO

EINSTIEGSMODELL IN DAS ERGONOMISCHE ARBEITEN

Entry-level model into the world of ergonomic work | Solution d'entrée de gamme pour le travail ergonomique |
Modello a prezzo di convenienza per un modo di lavorare più ergonomico



SITAG
swiss style at work



SITAGGO: sein klares Design, sein optimales Zubehör und der attraktive Preis machen den Solotisch mit reduzierten Funktionen zum Einstiegsmodell in die Welt des ergonomischen Arbeitens. Ausgestattet mit einer elektrischen Höhenregulierung kann SITAGGO sowohl als Sitz- als auch als Steharbeitsplatz genutzt werden.

E | SITAGGO: its clean design, its optimal accessories, and an attractive price make this solo table with essential functions an ideal entry-level model into the world of ergonomic work. Equipped with electrically powered height adjustment, SITAGGO can be effectively used as a sitting or as a standing workplace.

F | SITAGGO: Son design sobre, ses accessoires idéaux et son prix attrayant font de cette table solitaire aux fonctions réduites à l'essentiel la solution d'entrée de gamme dans le monde du travail ergonomique. Réglable en hauteur par moteur électrique, SITAGGO s'utilise aussi bien sous forme de poste de travail assis que sous forme de poste de travail debout.

I | SITAGGO: Un design chiaro e lineare, accessori ottimali e un prezzo allettante fanno di questo tavolo singolo con funzioni ridotte un modello ideale per chi vuole passare ad un modo di lavorare ergonomico senza spendere troppo. Dotato di una funzione di regolazione altezza elettrica, SITAGGO potrà essere usato sia da seduti che in piedi.



| D | DIE EIGENSCHAFTEN IM ÜBERBLICK

- Elektrisch Höhenverstellung von 63 – 130 cm mit Doppelteleskop
- T-Fussgestell ohne Quertraverse für optimale Stabilität, dadurch sind Unterstellkörpuse bis 56 cm Höhe möglich
- Die Tische werden fertig montiert geliefert, können aber einfach zerlegt und platzsparend gelagert werden
- Optimale Laufeigenschaften
- 2 lieferbare Tiefen: 80 cm, 90 cm
- 4 lieferbare Breiten: 140 cm, 160 cm, 180 cm, 200 cm

| E | OVERVIEW OF CHARACTERISTICS

- Electrically powered height adjustment from 63 to 130 cm, with double telescope support
- T-leg frame without table cross-beam for optimal stability, which enables the use of underdesk storage units up to 56 cm height
- These tables are delivered completely assembled; they can, however, be simply disassembled and compactly stored
- Optimal smoothness of mechanical movement
- Choice of 2 available depths: 80 or 90 cm
- Choice of 4 available widths: 140 cm, 160 cm, 180 cm, 200 cm

| F | VUE D'ENSEMBLE DES QUALITÉS

- Réglage électrique de la hauteur de 63 à 130 cm avec double pied télescopique
- Piètement en T sans traverse assurant une stabilité optimale et facilitant l'installation de caissons jusqu'à 56 cm de hauteur
- Livrées entièrement assemblées, les tables sont cependant démontables aisément en vue d'un stockage à encombrement réduit
- Propriétés mécaniques optimales
- 2 profondeurs disponibles: 80 cm, 90 cm
- 4 largeurs disponibles: 140 cm, 160 cm, 180 cm, 200 cm

| I | LE CARATTERISTICHE IN SINTESI

- Regolazione altezza elettrica entro una gamma compresa tra 63 e 130 cm con sistema telescopico doppio
- Basamento a T senza traversa che offre un'ottimale stabilità e la possibilità di integrare sotto il piano elementi alti fino a 56 cm
- I tavoli sono consegnati già completamente montati ma sono molto facili da disassemblare e riporre risparmiando spazio
- Ottimali proprietà di scorrimento
- Disponibile in 2 misure di profondità: 80 e 90 cm
- Disponibile in 4 misure di larghezza: 140, 160, 180 e 200 cm



| D | SITAGGO ist optional mit einem (auch nachträglich montierbaren) Kabelkanal lieferbar.

| E | SITAGGO is also optionally available with a cable duct (which can also be retrofitted).

| F | SITAGGO est doté en option d'un passe-câbles (dont le montage peut se faire ultérieurement).

| I | In via opzionale, SITAGGO è disponibile anche con una canalina portacavi (montabile anche a posteriori).

| D | DAS ZUBEHÖR

- CPU-Halter
- Schallschluckende, bepinnbare Aufsatzwand zum Organisieren an Tischplatte oder Bildschirmhalterungen
- Vertikale Kabelführungen
- Elektrifizierung
- Bildschirmblende
- Lederauflage

| E | ACCESSORIES

- CPU mount
- Sound-absorbing attachment panel that can serve as a pin board to assure a tidy workplace at the table top and monitor mounts
- Vertical cable routing
- Electric power supply
- Monitor anti-glare panel
- Leather desk writing pad

| F | LES ACCESSOIRES

- Porte-unité centrale
- Paroi rehausse à absorption acoustique et punaisable servant d'organisation, fixable au plateau de travail ou supports d'écran
- Chemins de câbles verticaux
- Électrification
- Paroi pour écran
- Garniture en cuir

| I | GLI ACCESSORI

- Supporto CPU
- Pannello fonoassorbente e adatto per appuntarvi informazioni o simili applicabile sul piano del tavolo o porta-monitor
- Elementi portacavi verticali
- Elettificazione
- Schermo antiriflesso per il monitor
- Appoggio sopratavolo in pelle

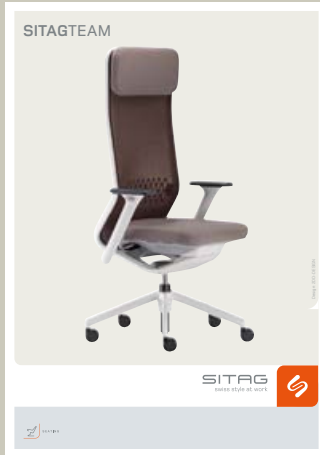


| D | Das mit Epoxydharz beschichtete, wahlweise auch in Schwarz erhältliche Untergestell ist mit Nivelliergleitern ausgestattet.

| E | The base frame – coated with epoxy resin, and also available in black – is equipped with leveling gliders.

| F | Revêtu de résine époxy et livrable en option également en noir, le piètement est équipé de glisseurs d'ajustage.

| I | Il basamento rivestito in resina epossidica e disponibile in via opzionale anche in nero è dotato di regolatori di livello scorrevoli.



| D | Technische Änderungen, Druckfehler und Programmänderungen vorbehalten. Farbabweichungen von den Originalfarben sind drucktechnisch bedingt.
 | E | Subject to technical and programme alterations, printing errors, and other errors. Printed colours may vary from actual colours.
 | F | Sous réserve de modifications techniques, d'erreurs d'impression et d'altérations du programme. Les couleurs reproduites peuvent différer des couleurs originales.
 | I | Con riserva di modifiche tecniche, errori di stampa e cambiamenti di programma. Eventuali differenze di colore tra le immagini e i prodotti reali sono dovute alla stampa.

SITAG – ein Unternehmen der Nowy Styl Group
 SITAG – a Company of the Nowy Styl Group
 SITAG – une entreprise de Nowy Styl Group
 SITAG – una società del Nowy Styl Group

NOWY STYL GROUP®

www.nowystylgroup.com



SITAG Partners

Austria

SITAG Buromobel Ges.m.b.H.
 Bahnhofstr. 24
 6850 Dornbirn
 T +43 55 72 290 26
 F +43 55 72 290 26 15
 info@sitag.at
 www.sitag.at

Nowy Styl Group
 Wolfsbach Nr. 48
 A-4101 Feldkirchen / Donau
 M +43 (0)664 11 28 503
 austria@nowystylgroup.com

Belgium & Luxembourg

Buro & Design Center
 Esplanade 1 PB 44
 1020 Brussels, Belgium
 belux@nowystylgroup.com

Czech Republic

Nowy Styl Group
 Prague office Park 1
 K Háji 2 / 1233
 155 00 Praha 5
 T +420 296 357 190
 praha@nowystylgroup.com

SITAG SA Nyon

Chemin du Joran 10
 CH-1260 Nyon
 T +41 (0) 22 361 47 27
 F +41 (0) 22 361 49 92
 info.nyon@sitag.ch

SITAG AG

Bramenstrasse 8
 CH-8184 Bachenbülach
 T +41 (0) 44 863 72 72
 F +41 (0) 44 863 72 70
 info.zuerich@sitag.ch

France

Nowy Styl Group
 Showroom
 32, boulevard Haussmann
 75009 Paris
 T +33 (0)1 43 57 71 61

Siège social
 10, rue La Fontaine
 38160 Saint Marcellin
 T +33 (0)4 76 38 41 02
 contact@nowystylgroup.fr

Germany

SITAG AG
 Vertriebsbüro Deutschland
 Stiftstr. 35
 32427 Minden
 T +49 571 388 609 30
 F +49 571 388 609 29
 info@sitag.de
 www.sitag.de

Nowy Styl GmbH
 Neumannstrasse 8
 40235 Düsseldorf
 T +49 211 583777-0
 info@nowystylgroup.de

Nowy Styl GmbH
 Jubatus-Allee 1
 92263 Ebermannsdorf
 T +49 9438 949-0
 info@nowystylgroup.de

Nowy Styl GmbH
 Voigtei 84
 31595 Steyerberg
 T +49 5769/7-0
 info@nowystylgroup.de

Hungary

Telmex - Nowy Styl Zrt.
 Szentendre, Rózsa u. 23
 2000 Hungary
 T +36 26 503 100
 M +36 20 326 0058
 telmex@telmex.hu

Poland

SITAG Formy Siedzenia
 Sp.z.o.o.
 Łowecin, ul. Sarbinowska 11
 62-020 Swarzedz
 T +48 61 817 33 63
 F +48 61 651 52 89
 sitag@sitag.pl
 www.sitag.pl

Export Department
 Nowy Styl Group
 Ul. Fabryczna 8
 38-200 Jasło, Poland
 T +48 13 437 6250
 E: info@nowystylgroup.com

The Netherlands

Nowy Styl Group
 Basicweg 22
 3821 BR Amersfoort
 T +31 (0) 33 453 50 90
 F +31 (0) 33 453 50 99
 ned@nowystylgroup.com

Slovakia

Nowy Styl Group
 Tovarenska 10
 831 01 Bratislava
 T +421 948 006 270
 slovakia@nowystylgroup.com

United Kingdom

Nowy Styl Group
 Unit 112
 27-31 Clerkenwell Workshops
 UK-Farringdon, London, EC1R 0AT
 T +44 20 3176 5230
 info@nowystylgroup.co.uk

United Emirates

Nowy Styl Group
 P.O. BOX 191289
 United Arab Emirates, Dubai
 T +971 507 596 159
 middle.east@nowystylgroup.com

swiss workstyle

SITAG AG

Simon Frick-Str. 3
 CH-9466 Sennwald

T +41 (0) 81 758 18 18
 F +41 (0) 81 758 18 00
 info@sitag.ch
 www.sitag.ch

SITAG
 swiss style at work

